

**Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.**

Avocats

Agents de brevets et marques de commerce

Tour de la Bourse  
Bureau 3400, C.P. 242  
800, Place Victoria  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

514 397 7400 Téléphone

514 397 7600 Télécopieur

Date: 15 mars 2006

Notre Dossier: 115805.00059

Note d'honoraires: 128589

TPS: 87937 6127 RT

TVQ: 1023151835 TQ0002

**Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante (FCEI)**

**630 boul. René Lévesque ouest**

**Suite 2420**

**Montréal (Québec) H3B 1S6**

Attention: M. Richard Fahey

---

**Pour services professionnels rendus au 28 février 2006 en relation avec le dossier suivant:**

**R-3584-2005 - Demande d'approbation du budget 2006 du Plan global en efficacité  
énergétique**

**Avocat responsable: André Turmel**

Total des honoraires	\$ 20 130,00
Total des débours	317,25
Total des taxes	<u>3 072,22</u>
<b>Montant total dû</b>	<b><u><u>CAD \$ 23 519,47</u></u></b>

Payable sur réception. Intérêt au taux de 1,25% par mois (15% par année) ajouté à toute somme en souffrance depuis 30 jours ou plus. Les débours non débités à votre compte à la date du présent état vous seront facturés ultérieurement.

**R-3584-2005 - Demande d'approbation du budget 2006 du Plan global en efficacité énergétique**

10/26/05	Analyse du dossier; préparation. André Turmel	4,00 h
10/28/05	Analyse du dossier. André Turmel	4,00 h
11/01/05	Préparation au dossier et demande d'intervention. André Turmel	4,00 h
11/03/05	Préparation. André Turmel	4,00 h
11/04/05	Préparation. André Turmel	5,00 h
12/12/05	Préparation du dossier. André Turmel	4,00 h
12/21/05	Préparation. André Turmel	8,00 h
01/12/06	Préparation au dossier. André Turmel	3,00 h
01/16/06	Préparation. André Turmel	4,00 h
01/17/06	Préparation. André Turmel	4,00 h
01/25/06	Préparation. André Turmel	2,00 h
01/26/06	Préparation. André Turmel	1,00 h
01/27/06	Préparation. André Turmel	5,50 h
02/13/06	Préparation. André Turmel	6,00 h
02/15/06	Préparation.	

**R-3584-2005 - Demande d'approbation du budget 2006 du Plan global en efficacité énergétique**

	André Turmel	5,00 h
02/20/06	Audience. André Turmel	8,00 h
02/21/06	Audience. André Turmel	5,00 h
02/22/06	Audience. André Turmel	8,00 h
02/23/06	Audience. André Turmel	7,00 h

**R-3584-2005 - Demande d'approbation du budget 2006 du Plan global en efficacité énergétique**

Total des honoraires	<b>\$ 20 130,00</b>
TPS	1 409,10
TVQ	1 615,43
Total des taxes sur les honoraires	<u>\$ 3 024,53</u>
Total des honoraires incluant les taxes	<u><u>\$ 23 154,53</u></u>
<b>DÉBOURS</b>	
<u>Taxables</u>	
Photocopies	308,00
Numérisation de document	9,25
Total des débours	<u>317,25</u>
TPS	22,22
TVQ	25,47
Total des taxes sur les débours	<u>\$ 47,69</u>
Total des débours incluant les taxes	<u><u>\$ 364,94</u></u>
<b>Total de la présente facture</b>	<b><u><u>CAD \$ 23 519,47</u></u></b>

**Sommaire des taxes**

TPS	1 431,32
TVQ	1 640,90
Total des taxes de la présente facture	<u><u>3 072,22</u></u>

**Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.**

Avocats

Agents de brevets et marques de commerce

Tour de la Bourse

Bureau 3400, C.P. 242

800, Place Victoria

Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

514 397 7400 Téléphone

514 397 7600 Télécopieur

Date: 15 mars 2006

Notre Dossier: 115805.00059

Note d'honoraires: 128589

TPS: 87937 6127 RT

TVQ: 1023151835 TQ0002

**Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante (FCEI)**

**630 boul. René Lévesque ouest**

**Suite 2420**

**Montréal (Québec) H3B 1S6**

**COPIE**

S.V.P. Joindre cette copie à votre remise

---

**Pour services professionnels rendus au 28 février 2006 en relation avec le dossier suivant:**

**R-3584-2005 - Demande d'approbation du budget 2006 du Plan global en efficacité énergétique**

**Avocat responsable: André Turmel**

Total des honoraires	\$ 20 130,00
Total des débours	317,25
Total des taxes	3 072,22
<b>Montant total dû</b>	<b>CAD \$ 23 519,47</b>

**Sommaire des taxes**

TPS	1 431,32
TVQ	1 640,90
Total des taxes de la présente facture	3 072,22